



联合国
贸易和发展会议

Distr.
LIMITED

TD/B/WP/L.114
1 June 2005
CHINESE
Original: ENGLISH

贸易和发展理事会
中期计划和方案预算工作组
第四十四届会议(复会)
2005 年 5 月 30 日至 31 日, 日内瓦
议程项目 3

审查工作方案: 2006-2007 两年期方案预算草案

议 定 结 论 *

中期计划和方案预算工作组,

审议了载于 A/60/6 号文件(第 12 款)的 2006-2007 两年期方案预算草案第 12 款“贸易和发展”,

强调需要全面落实贸发十一大的成果,

1. 注意到编入第 12 款的方案内容, 其中大体上反映了工作组在编制 2006-2007 两年期方案预算草案过程中于 2005 年 1 月/2 月届会所提出的意见;

2. 请秘书处参照预算序列在今后提供一份方便用户的解释说明, 说明关于向实质性次级方案调拨资源的实质性理由以及各种资源与这种理由相匹配的方式, 并就预算拨款的各个构成部分作出解释;

3. 请工作组主席开展磋商, 以期改进工作组对于方案预算中拟议的贸发会议部分的审议工作, 包括就方案信息和相关的资源问题开展磋商;

* 经工作组 2005 年 5 月 31 日星期二第 167 次全体会议议定。

4. 要求工作组在今后应得到机会，在贸发会议秘书处将工作方案提交联合国总部之前开展审议；

5. 鼓励秘书处进一步提高预期成绩和指标的质量和清晰度；

6. 感到遗憾的是，在预算序列的技术援助款目之下，没有关于活动的量化指标，并注意到秘书处已经保证说，此类指标仍存在相关的联合国数据库(综合监测和文件信息系统)之内，秘书处将会利用这些指标；

7. 注意到为贸发会议调拨的总体资源减少了 2%，并认为，应当为贸发会议提供落实贸发十一大成果，包括推动实现《千年宣言》所载目标等国际发展目标所必要的资源；

8. 忆及贸发会议作为联合国大会的一个机构所具有的宽泛任务授权，强调，新两年期方案预算的所有活动、方案和项目的制定和执行都应当以资源在所有发展中国家区域以及经济转型期国家之间得到公平地域分配的需要和原则为基础；

9. 重申所有贸发会议次级方案的价值和重要性；

10. 赞赏为了加强关于非洲发展的次级方案 1B、关于最不发达国家、内陆和过境发展中国家及小岛屿发展中国家的次级方案 5、以及关于投资、企业和技术次级方案 2 而作出了努力；

11. 注意到为加强次级方案 5 而付出的努力，强调需要增强该次级方案关于既定活动的执行能力，在这方面，还强调需要加强所有其他次级方案，以便除其他外，使这些方案能够处理最不发达国家、内陆和过境发展中国家及小岛屿发展中国家所关注的实质性问题；

12. 支持贸发会议为援助印度洋地区受地震和海啸影响的国家恢复和重建而正在开展的工作，鼓励秘书处继续朝这个方向努力。

-- -- -- -- --